

## A Czech translation of today's article on Christian Science

Prinásí duchovní perspektivu do denního života

# Hledání zaměstnání

Telefonní společnost přišla nedávno zakopat do země nově zavedenou linku. Předtím než však mohli kopat, museli zjistit, kde byly ve dvoře umístěny pod zemí dvě či tři elektrické linky.

Jeden z mužů vzal dva silné měděné dráty uprostřed ohnuté do tvaru pravého úhlu. Chodil s nimi po trávníku držíce je v každé ruce směrem dopředu. Když přecházel přes místo, kde se nacházelo elektrické vedení, dráty se v jeho ruce narovnaly o 90 stupňů až byly spolu rovnoběžné.

Po krátkém kopání se ukázalo, že dotyčný muž přesně odhadl umístění dvou elektrických drátů. Pozorovala jsem ho, jak to několikrát opakoval. Vysvětlil mi, že to má něco společného se statickou elektřinou, a že to tak musím brát.

Když hledáme zaměstnání, nebylo by to báječné, takto jednoduše si zjistit, kam poslat žádost nebo koho kontaktovat?

Něco mnohem silnějšího je však zapotřebí než statická elektřina.

Naše cesta je snadnější, když si uvědomíme Boží, duchovní směr a řízení. Dnes lidé shledávají, že Boží prozřetelnost a láska, která vedla Mojžíše a Izraelce pouští, je zrovna tak přítomná a dává nám na naší životní cestě vše, co potřebujeme. Bůh se nestará jenom o některé a druhé zanedbává. Boží duch se neustále stará o všechny stejně rovným dílem.

Izraelci mnohokrát zapomněli nebo pochybovali o mocné a starostlivé přítomnosti Boha.

Pokaždé se pak cítili sklíčení a ustrašení. Tento duševní stav je natolik zaslepoval, že neviděli pomoc a vedení, které jim Bůh poskytoval a i dnes neustále poskytuje. Naštěstí měli mezi sebou Mojžíše, který je převedl přes tato drsná místa.

Podle této zkušenosti Izraelců je logické důvěřovat, že Boží vedení a péče, které potřebujeme, jsou rovněž i pro nás neustále k dispozici. Musíme je však

hledat. Řešení pro nás, stejně jako kdysi pro Izraelce, spočívá v získání plnějšího pochopení Boha a jeho zaručené lásky.

Naše často omezené chápání Boha omezuje naši životní zkušenost. Zakladatelka Monitoru Mary Baker Eddy věděla, že potřebujeme větší porozumění Boha, proto napsala: „Bůh je Vše-ve-všem. Proto je jenom Sám v Sobě, ve Svě povaze a charakteru. Je dokonalé bytí či vědomí. Je veškerý Život a Mysl, který vůbec je či může být. V Něm je veškeré ztělesnění Života a Mysli.“ Možná, že se vám vybavuje, co řekl Pavel Athéňanům, „v něm žijeme, pohybujeme se, jsme,“ (Skutky 17: 28). Proto náš život je v Něm, je Jím zajištěn, pečován, oživen a podpořen.

Paní Eddy nadále píše, „Nyní tento samý Bůh je náš pomocník. Má s námi soucit, smilovává se nad námi a vede veškerou činnost našeho povolání. Je blízky těm, kteří ho zbožňují (Unity of Good, str.3). Jestliže milujeme Boha, ponechme mu přední místo v našem životě. Pociťme tak více jeho blízkost a uvědomíme si jeho vedení a radu. Ta samá láska, která vyvedla Izraelce z velmi těžkých podmínek do situace plné důkazů Boží péče, vede každého těžkou dobou nezaměstnanosti. Jestliže hledáme toto vedení a uznáváme Boží schopnost nás řídit a podporovat každou myšlenku Jeho stvoření, dostane se nám mnohem více požehnaní, než si dovedeme představit.

Boží prozřetelnost nás vede právě tam, kde je nás nejvíce zapotřebí. Nezapomeňte, že můžete být odpovědí na modlitbu někoho jiného. Cožpak to není přirozené, že Boží prozřetelnost vás přivede k člověku, který vás potřebuje?

Buď rozhodný a udatný,  
neměj strach a neděs se,  
neboť Hospodin, tvůj Bůh,  
bude s tebou všude,  
kam půjdeš.

**Jozue 1: 9**

## TODAY'S ARTICLE ON CHRISTIAN SCIENCE

Bringing a spiritual perspective to daily life

# The job search

THE TELEPHONE COMPANY came out recently to bury a new line they had installed. Before they could dig, though, they had to find out where two or three other electric lines were buried in the yard.

One of the men took two thick copper wires bent in the middle to a form a right angle, and, holding a wire in each hand, he walked across the lawn. The copper wires were pointing in front of him. As he walked over the places where the electric lines were, the two copper wires moved in his hand 90 degrees until they were parallel with each other.

A little digging proved that he had located the two electric lines accurately. I watched him do this several times. He explained that it had something to do with static electricity, and I'll have to take his word for it.

When searching for a job, wouldn't it be nice if it could be that simple to figure out where to send out a resume or whom to speak to?

But something a lot more potent than static electricity is needed.

Our way is much easier when we wake up to God's spiritual direction and guidance. Today, people are finding that the same provision of divine intelligence and love that guided Moses and the children of Israel through the wilderness is still present to guide and provide for us in our own journey. God doesn't care for some and neglect others. Divine Spirit provides for all equally and continues to do so now.

Many times, the children of Israel forgot or doubted God's powerful and caring presence, and whenever they did this, they were depressed and afraid. This mental state blinded them to the help and direction God was and is always providing. They were fortunate to have a Moses in their midst to take them through these rough patches.

With their experience before us, we have every reason to believe that the divine guidance and provision we need is available as well. The key is to seek it. Fundamental for us, as for the children of Israel, is to gain a fuller sense of God and of God's certain love.

Often a limited understanding of God limits our life experience. Knowing our need for a larger understanding of God, Monitor founder Mary Baker

Eddy wrote: "God is All-in-all. Hence He is in Himself only, in His own nature and character, and is perfect being, or consciousness. He is all the Life and Mind there is or can be. Within Himself is every embodiment of Life and Mind." You may recall that Paul told the Athenians, "In him we live, and move, and have our being" (Acts 17:28). So our life is in Him, provided by Him, nurtured by Him, animated by Him, supported by Him.

Continuing, Mrs. Eddy writes, "Now this self-same God is our helper. He pities us. He has mercy upon us, and guides every event of our careers. He is near to them who adore Him" ("Unity of Good," pg. 3). If we adore God, put Him front and center in our lives, we will feel more of God's nearness to us and will be conscious of His direction and guidance.

The same love that guided the children of Israel out of a very difficult situation into one bursting with evidence of God's care, is guiding everyone through the wilderness of unemployment. If we seek this guidance, and acknowledge God's

ability to guide and provide for every idea in His creation, we'll find more blessings than we ever imagined.

There is a divine intelligence leading us to where we are most needed. God has a purpose for us all, and none of us can be in isolation. Never forget, you may be the answer to someone's prayer. Isn't it natural for divine intelligence to bring you and the person who needs you together?

*Be strong and of a  
good courage; be not afraid,  
neither be thou dismayed:  
for the Lord thy God  
is with thee whithersoever  
thou goest.*

**Joshua 1:9**

**There is a divine  
intelligence leading us  
to where we are  
most needed.**

*Věda a zdraví s klíčem k Písmu* od Mary Baker Eddy je k dostání v angličtině a 16 dalších jazycích včetně češtiny. Všechny překlady obsahují anglický text na levé straně. *Vědu a zdraví* a ostatní literaturu Christian Science možno zakoupit v číttárnách Christian Science na celém světě nebo objednat písemně u The Christian Science Publishing Society, P.O. Box 1875, Boston, MA 02117-1875 USA.

SEE  
THE WORLD  
FROM A  
SPIRITUAL  
PERSPECTIVE

Get a free copy of this week's  
*Christian Science Sentinel*, the  
magazine of practical spirituality.

800-955-9480 • [www.cssentinel.com](http://www.cssentinel.com)

CHRISTIAN SCIENCE®  
**Sentinel**  
Watching the world from a spiritual perspective

SOCNE8